

RS

FRANCISCO ANTÓNIO CHAVES BRILHANTE *com*
Economista da Companhia dos Caminhos de Ferro Portugueses
Professor do Instituto Industrial de Lisboa

um grande abraço para o seu
Ilustre Pai, Prof. Gastão Fal
zone, e respeitosa cumprimentos
R. Jorge Ferreira de Vasconcelos 11-2^o-E Lisboa

295

CARLOS OCTAVIANO FERNANDES DE PASSOS

Cumprimenta Vossa Ex.^a e agradece as
atenções recebidas e também —

R. LUÍS WOODHOUSE, 297
PORTO

S/c.

CASA DA CRUZ DE PEDRA
PONTE DO LIMA

Relazioni Storiche fra l'Italia e il Portogallo, Roma, R. Accademia d'Italia, 1940; 4°, pp. 560

Il occasione delle celebrazioni centenarie portoghesi, la Reale Accademia d'Italia ha pubblicato questo volume, che contiene i seguenti studi: L. FEDERZONI, Saluto alla Nazione Lusitana; V. A. Bellini, La penisola appenninica e la penisola iberolusitana nei rapporti preistorici; R. PARIBENI, Rola e la Lusitania, F. PELLATI I monumenti del Portogallo Romano, A. FERRUA, La conquista cristiana della Lusitania; F. ERCOLE, Mafalda di Savoia, rimā regina del Portogallo, V. VITALE, Giovanni XXII il Papa Portoghese, F. L. BRACALONI, Sant'Antonio da Lisbona, J. GOMES BRANCO? Un umanista portoghese in Italia; Achille Estadō. G. BATTELLI, L'abate Don Gomes Ferreira e i portoghesi in Firenze nella prima metà del Quattrocento; C. BRANDI, Su Alvaro Pires G. FIOCCO, L'influenza del Rinascimento e del Barocco Italiano nell'arte Portoghese; G. BERTONI Introduzione ai Lusíados, A. FARI NELLI, Camoes e i poeti d'Italia; R. M. RUGGERI, Antonio Diniz da Bruz e Silva e l'"Hissope"; E. TROILO, Franciscus a S. Augustino Macedo, G. PO, La collaborazione italo-portoghese alle grandi esplorazioni atlantiche; G. CONTI ROSSINI Portogallo e Etiopia, P. TACCHI VENTURA, I Portoghesi e Paolo III per la diffusione del Cristianesimo in India e nell'Estremo Oriente, G. COSTANZO Fisici italiani in Portogallo, P. Piccinini, Rapporto fra l'Italia e il Portogallo nel campo delle scienze mediche; B. LONGO, Domenico Vandelli e la fondazione del primo orto botanico in Portogallo, A. CASELLA, Rapporti musicali italo-portoghesi, L. A. MAGGIOROTTI Architetti militari italiani in Portogallo, F. COGNASSO, Le relazioni fra lo Stato Sabauda e il Portogallo nei secoli XVI e XVII, E. MICHEL Esuli politici in Portogallo, A. MONTI, Carlo Alberto in Oporto, A. M. GHISALBERTI, Maria Pia di Savoia, regina di Portogallo, L. HUETTER, Orme di Portoghesi in Italia, C. GUERRIERI CROCETTI, Gli studi portoghesi in Italia nell'ultimo cinquantennio; G. VALENTINI, Poeti e prosatori del Portogallo d'oggi. A. BIZZARRI, Il portogallo d'oggi, G. BOTTAI, Il corporativismo in Italia e in Portogallo

X

HENRIQUE DE CAPOS FERREIRA LIMA, Bibliografia portoghese del Risorgimento, 1940, a. XVII, pp. 451-462 - Comprende centouna citazioni così divise: Opere portoghesi relative a letterati italiani del periodo del Risorgimento (Leopardi, Manzoni, Pellico, Carrer); opere originali in lingua portoghese relative al Risorgimento; opere straniere tradotte in portoghese, varie

Tipografia
Editrice

ROMA

PORTOGALLO

ERSILIO MICHEL Esuli politici italiani in Portogallo (1861) Estr. da Relazioni Storiche fra Italia e Portogallo pubblicato dalla Reale Accademia Roma, 1940
Dopo la caduta di Napoleone ogni rivoluzione o moto politico spinse lontano dall'Italia patrioti che prevalentemente si rivolsero verso la Francia, Spagna e Portogallo. I più famosi furono G. Pepe e G. Ramorino, ma di una folla di nome è rimasta memoria. Dei quali molti combatterono per la causa costituzionale del Portogallo, ~~in~~ e, dopo la convenzione di Evora, formarono il reggimento "Cacciatori di Oporto". Tra questi vanno ricordati Enrico Giannini, Manfredo Fanti etc. Il Michel li segue nel loro soggiorno nel Portogallo mettendone in luce l'attività che naturalmente fu sempre connessa con le vicende politiche del paese.

MARQUES GASTÃO
JORNALISTA

GABINETE DE IMPRENSA
AEROPORTO-LISBOA

295

Lisboa, 22 Gennaio 1961

PORTUGAL

Ill.º Signore

Dottore Gaetano Falzone

Via Rapisardi, 16

Palermo - Sicilia

Egregio Signore :

Per indicazione del Pof. Leo Magnino, amico mio, ho il piacere di scrivere a V. Ex.ª per quanto riguarda il viaggio che ho l'intenzione di fare in Sicilia questo anno.

Il nostro comune amico Prof. Leo Magnino m'ha detto essere intenzione di V. Ex.ª invitarmi a visitare la Sicilia ed che doveva scrivere direttamente per sapere in che modo et in che opportunità posso partire ~~assompre~~ con mia moglie.

Lei sa quanto posso fare come giornalista et scrittore per la Sicilia non solamente con la pubblicazione ~~di una serie~~ di una ~~serie~~ serie di cronache come in libro, poi è mia intenzione pubblicare un altro libro sull'Italia - lo ~~quarto~~ quarto (Ho pubblicato già "Pellegrinaggio in Italia"; "La voce di Eleonora"; "Vitrales italiani").

Devo dire anche a V. Ex.ª, avere deciso un soggiorno di due o tre settimane in Sicilia per visitarla bene. Penso che a mia visita potrà darsi in a la fine di Giugno o al principio di Luglio.

Lo sarò, pertanto, molto grato se vorrà prendere contatto con me allo scopo di ~~mi~~ scegliere la data propria et anche le condizioni di partenza e soggiorno, l'hotel, etc,

D'altra parte et approfittando dell'opportunità vi prego d'excelencia il favore di inviarmi con la risposta, diversi libri et pubblicazioni ~~relativi~~ riguardanti gli diversi aspetti della Provincia di Sicilia.

(Vi prego anche la vostra generosità per il mio paese italiano scritto)

Nella speranza di ricevere presto Sue ~~buone~~ buone notizie, La prego di gradire il mio affettuoso saluto.

Vostro

Marques Gastão

SECRETARIADO NACIONAL DA INFORMAÇÃO, CULTURA POPULAR E TURISMO

4.ª REPARTIÇÃO

7178

Of. N.º

/T-1

Ref. 4.062

~~Ex.º Sr. Sr.~~

Professeur Gaetano Falzone
Revue "Vie Méditerranée"
Via Mario Rapisardi, 16
P A L E R M E

Monsieur le Professeur,

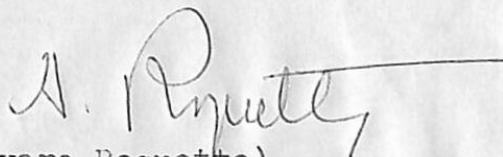
Nous avons l'honneur d'accuser réception de
votre lettre du 18 Août 1960.

Il ne nous est pas possible de donner une ré-
ponse favorable à votre proposition. Nous avons dû, en
effet, fixer nos prochains plans de publicité en fonction
de nécessités nouvelles.

Veillez agréer, Monsieur le Professeur, avec
nos regrets, l'expression de nos sentiments distingués.


Lisbonne, le

- 8. SET. 1960



(Alvaro Roquette)

LE DIRECTEUR DE L'OFFICE NATIONAL DU TOURISME



FL/AV/JM

FERNANDO HERDADE

CORRESPONDENTE DE IMPRENSA ESTRANGEIRA
CORRESPONDENT OF FOREIGN PRESS

Avenida Júlio Dinis, 11-1.º

LISBOA - Portugal

295

Lisbonne le 29 Decembre 1959

Mr.le Prof.GAETANO FALZONE,
"VIE MEDITERRANEE"
PALERMO -Italia

Cher Monsieur Professeur Falzone,

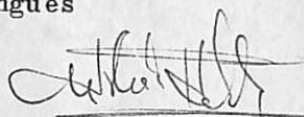
Je viens de recevoir votre lettre du 26 ,que je vous remercie.

PUBLICITE:- La compagnie TAP a concédé seulement 1 (un)anonce qui est deja paru.Cette compagnie n'est pas interessée pour une autre publication maintenant.On verra l'année prochaine.

Je suis a envider mes efforts pour obtenir le concours du SNI et d'autres organisations.

Comme le paiement de la TAP est fait je vous prie le faveur de m'envoyer ma comission (d'accord votre lettre 24 Novembre 1958).

Avec mes meilleurs voeux pour 1960,veillez agréer,
Cher Monsieur Professeur Falzone, a l'expression de mes sentiments plus distingués



P.S.

Le paiement de ma comission peut être fait par cheque.

Publicité industrie hotelière : Il faut attendre les budgets de l'année prochaine.







Comemoração do V Centenário da morte do Infante D. Henrique

LISBOA le 24 août 1960

Cher Mr. Prof. Falzone,

Je viens de recevoir votre
lettre et la "Vie Méditerranéenne"

Je vous remercie infiniment

Je vais prendre vacances et

je part pour Aspetone

Je serai à Lisbonne vers le

20 septembre et a ce tenir

Je vous envoie par la "Vie Méditerranéenne"
à l'adresse de M. Falzone, Avenida da Liberdade

Mr.

Prof. GAETANO FALZONE

Via MARIO RAPISARDI, 16

PALERMO

ITALIA

Ch.mo Prof.

Alvaro Roquette

Direttore dell'Ufficio Nazionale del Turismo

L I S B O N A

Signor Direttore,

ho l'onore di accusare ricevuta della Sua lettera n. 6536 dell'11 agosto.


Sarò molto lieto di pubblicare su ogni numero notizie relative al Turismo portoghese e Le propongo : per un anno (sei numeri) 12.000 escudos; per tre numeri 7.000. Non verranno chiesti supplementi per la pubblicazione delle fotografie.

Se il Suo Ufficio non potrà mandarci le notizie in italiano provvederemo noi alla traduzione dal francese in italiano.

A seconda del materiale inviatoci metteremo a disposizione una o due pagine

Sono fiducioso che Lei apprezzerà la ispirazione che mi ha indotto a ridurre fortemente le tariffe abituali. Voglia accogliere intanto, in attesa di gentile riscontro, i più distinti saluti.

Prof. Gaetano Falzone



SECRETARIADO NACIONAL DA INFORMAÇÃO, CULTURA POPULAR E TURISMO

4.ª REPARTIÇÃO

6536

Of. N.º

/T-1

Ref.

10

~~XXXXXXXXXX~~

Monsieur le Professeur Gaetano Falzone
Directeur de la revue "Vie Méditerranée"
Via Mario Rapisardi, 16
P A L E R M E

Monsieur le Professeur,

J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du
13 Juillet 1960.

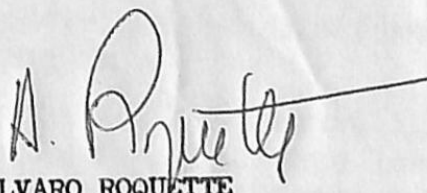
Je vous serais très reconnaissant de préciser la somme
que vous envisagez comme devant permettre à votre revue de reprendre
son action touristique en faveur du Portugal.

C'est seulement après avoir pris connaissance de pro-
positions concrètes que nous pourrions examiner une possibilité de coopé-
ration avec votre oeuvre.

Veuillez agréer, Monsieur le Professeur, l'expression de
mes sentiments distingués.

LISBONNE, LE

11. AGO. 1960


ÁLVARO ROQUETTE

DIRECTEUR DE L'OFFICE NATIONAL DU TOURISME


MHB/AV/TS

Palermo 13/7/60

M. Alvaro Roquette
Directeur de l'Office National du Tourisme
L I S B O N N E

Monsieur le Directeur,

j'ai ben reçu votre lettre n.4046 du 20 mai, et je n'y répons qu'aujourd'hui ayant été retardé par mes occupations dans diverses localités méditerranéennes.

Je prends acte avec un vif regret de ce que vous estimez ne pas devoir accepter la place de votre prédécesseur au sein du Comité Directeur de la Revue, mais c'est pour moi une grande satisfaction de voir que vous êtes disposé à appuyer dans la mesure de vos moyens l'activité de cette Revue qui s'est résolument engagée dans la réalisation d'un programme suivi avec la plus grand intérêt par tous les milieux officiels et privés du Tourisme Méditerranéen.

J'ai toujours déploré que faute d'appuis financiers, même modestes, de l'Agence Portugaise, nous ayons dû supprimer depuis deux ans la rubrique "Informations du Portugal" qui suscitait en Italie un réel intérêt; je l'ai d'autant plus regretté qu'ainsi que vous aurez pu le constater, tous les autres pays sont présents dans notre Revue sous forme de rubriques permanentes.

D'après l'esprit de votre lettre, je crois comprendre que, conformément aux intérêts réciproques, cette situation pourra être révisée. Je reste donc en attente de nouvelles précisions de votre part afin d'établir éventuellement des propositions concrètes de collaboration, dans la mesure évidemment où vos Services me garantiron leur accord de prin-

./.

- 2 -

cipe, quant à leur contribution financière destiné à compenser les frais assumés par la Revue.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de mes sentiments le plus distingués.

Prof. Gaetano Falzone

Monsieur le Directeur,

J'ai bien reçu votre lettre n° 4046 du 20 mai, et je n'y réponde qu'aujourd'hui ayant été retardé par mes occupations dans diverses localités méditerranéennes.

Je prends acte avec un vif regret de ce que vous estimez ne pas devoir accepter la place de votre prédécesseur au sein du Comité Directeur de la Revue, mais c'est pour moi une grande satisfaction de voir que vous êtes disposé à appuyer dans la mesure de vos moyens l'activité de cette Revue qui s'est résolument engagée dans la réalisation d'un programme suivi avec le plus grand intérêt par tous les milieux officiels et privés du Tourisme Méditerranéen.

J'ai toujours déploré que faute d'appuis financiers, même modestes, de l'Agence Portugaise, nous ayons dû supprimer depuis deux ans la rubrique "Informations du Portugal" qui suscitait en Italie un réel intérêt ; je l'ai d'autant plus regretté qu'ainsi que vous aurez pu le constater, tous les autres pays sont présents dans notre Revue sous forme de rubriques permanentes.

D'après l'esprit de votre lettre, je crois comprendre que, conformément aux intérêts réciproques, cette situation pourra être révisée. Je reste donc en attente de nouvelles précisions de votre part afin d'établir éventuellement des propositions concrètes de collaboration, dans la mesure évidemment où vos Services me garantissent leur accord de principe, quant à leur contribution financière destinée à compenser les frais assumés par la Revue.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Directeur, l'expression de mes sentiments les plus distingués.